

PROPRIEDADE

— DA —

SOCIEDADE MARONITA DE BENEFICENCIA

AL-MANARAT

عنوان المراسلات

JORNAL AL MANARAT

Caixa do Correio, n. 73

SAO PAULO — (BRASIL)

بدل الاشتراك

في البرازيل وسائر الجهات عشرون ألف ريس

أي ٢٠٠ غرش

تفنق في سبيل الخير

REDACÇÃO

Travessa do Mercado, N. 4

S. PAULO.

المنارة

جريدة أسبوعية إدبية حبارة

S. PAULO, Sabbado, 2 de Janeiro de 1904.

تصدر صباح كل سبت

سان باولو السبت في ٢ لـ ٢٠١٩ سنة

المنارة

تصدر من الجمعية الخيرية المارونية

(الادارة)

في ترافسا دومركادو نرو ٤

(المكاتبات)

تعون باسم ادارة المنارة وترسل الى صندوق البريد عدد ٧٣ (سان باولو برازيل)

لا ترد الرسائل الى اصحابها نشرت ام لم تنشر الاعلانات والرسائل الخصوصية يتفق عليها لا تقبل الجريدة اشتراكاً الا عن سنة كاملة

الغابر والآتي

بين الامس واليوم انطوت ورقة من صفحات التاريخ فدفن العام الرابع من القرن العشرين في قبور الدهر شيئاً مسناً واقبل العام الخامس طفلاً باسماً فاتحاً يده لهذه الحياة يصاغ سكان هذه الكرة ويحييهم بالسلام اهلاً بالآتي من عالم الغيب وقد علقت عليه امال الامم والافراد . شعوب متقدلة باموال الويالات تتطلب الفرج وناس داهشتهم مصائب الدهر فباتوا يرقبون نجم الاماني من الايام المقبلة

وداعاً ايها المنصرف لقد كنت بعض الناس نعياً وسعادة ولغيرهم بوئساً وشقاً فكم ذرفت فيك دموع وبسمت ثغور وكم فرحت قلوب وحزنت نفوس . وكم دفت في بطون الارض من الاجسام واولدت من العدم الى الوجود ذات حياة . اذا جاء دورنا لذكرك فتحن نذرك بالاسف وتنهى انت لا تعود ايامك السوداء وليليك الشناء

لقد حل في هذا العام في وطننا من المصائب ما لم يحل به منذ ٤٤ سنة وتجددت

ويجتمعون على خدمة مصالحهم المشتركة ويسعون الى ما فيه هناؤهم المشترك ف تكون فرجاً للعموم كما كان العام الذي سبقه بوئساً للجميع وتأتي بسبب الراحة والرفاه كما اتي بوسائل الحزن والتعاسة

انت نحنا بالرجاء والامال ونحن نأمل منك ان تكون كما نتمنى راحة لاخواننا في الوطن ومجيئاً لماتمسهم فترزق الدولة العلية راحة ونصرًا وتحص فيها بنها المستثنين بتفريق جنسياتهم ومذاهبهم وترزق بيروت اماناً ولبنان ثغرًا والمهاجرين توفيقاً باشغالهم وعوده قربة الى اوطانهم . وليس لنا من تتكل عليه في هذه الاماني غير ذلك الذي بامرها تسير سنة الايام والليالي وهو تعالى محب السؤال ومحقق الامال فاياده نسأل ومنه نطلب ما نرجوه . فقد حان يارب لتلك الارض التي اخترتها لان تكون مهد الانسانية ومبعدة النور ان تسعد بسكنها اذ يسلكون سبيلاً يرضيك ويتحدون اتحاداً يجعلهم مرتبطين ببعضهم ومقربين منك وانت على كل شيء قادر

حوادث كانت قد طوتها الايام وتنامتها الاذهان فاعادت الى ابناء هذا الجيل الذين شبوا يطلبون نجاحاً وارتقاً وقاموا يتمثون الفة وسلاماً ذكرى الاجيال المظلة التي ساد فيها شيطان التفرق والخصام وويلات الحروب والقتال

فيما يلي خير نذكر لهذا العام وحوادث وطنا التي سطرتها الصحف تاريخاً ابداً تطرق بما حل فيه من المؤس والشقاء . مصائب لم تقابلها فوائد وحسائير ما عادلتها ارباح . القتل والنهب والخوف والوجل . وقفوف الاحوال التجارية وقففة عرقلت مساعي الكثيرين . امراض واوبئة قتلت الالوف من الشبان والشيخ والنساء والاطفال فمن لم يمت بالسيف مات بغيره ومن لم يهلك جوعاً هجر الى البلدان القاصية خسر الوطن الاثنين خسارة لا تتعوض فيما اقيمت من عالم الغيب ايتها العام الجديد هل تتبع اثار سلفك ام تصلح ما افسده وتعوض ما افقده فقتل الضغائن وتبذير السلام . وتحتو الازمات وتسيطر كلامات الفرج وتنقص ظل الاوبئة وتولد العافية والنشاط في السكان فيهضون نهضة واحدة

المدينة الحقيقة التي نهضت بها الام
ورقت في سلم الحضارة هذه المدينة تتطلب
الانصاف . فحتى انصف الحاكم خصمـه عمـ
العدل ومتى انصف الكاتب مناظره ظهرت
الحقيقة ومتى اشرقت شمس العدل وبدأنور
الحقيقة انحق ظلام الجهل والغباء وتبدلت
غيوم الظلام والقسوة وعندئذٍ تسعد البلاد
ويسعد سكانها

روسيا واليابان

يشتد الخلاف بين روسيا واليابان

يوماً بعد يوم حتى صار من المرجح نشوب
الحرب بين الدولتين الشرقيتين ويعمل الله
وحده نتيجة هذه الحرب
وبهذه المناسبة نقل لقراءنا لحة صغيرة
من تاريخ الدولتين وقوتهما وجغرافيتهما :

كانت اليابان غير معروفة في اوربا قبل
ان اخبر عنها ماركوبولو في الجيل الثالث عشر
ثم اكتشفها البرتغاليون في سنة ١٥٤٢ وسافر
اليها المرسل اليسوعي القديس فرنسيس شافير
ومعه بعض رفاقه من الرهبان فبشروا في البلاد
بإشارة الانجيل وانتشرت الديانة المسيحية
انتشاراً عظيماً ولكنها ما لبست ان انقرضت
بعد نصف قرن واستشهد عموم اتباعها من
وطنيين واجانب . ثم طرد السكان البرتغاليين
وقفلوا ثغور البلاد بوجوه عموم الاجانب ما
عدا الصينيين والهولانديين واستروا كذلك
إلى سنة ١٨٥٣ عندما عقدت الولايات المتحدة
معاهدة تجارية مع اليابان ثم اعطيت هذه
الحقوق لعموم الاجانب . ويبدو من هذا
الزمن تاريخ تمدن اليابان وارتقائها . فان اليابان
بدت تأخذ من اوربا كل مفيد نافع فانتشرت
في البلاد العلوم واهمها علم الفلك والطب
والتاريخ الطبيعي اما العلوم الابتدائية فتكاد

وصوبت نحو الوالي اسهم اللوم والتعنيف لانه
مسؤول عن حادث والدكتور برندينو دي
كامبوس استعمل سلطة الحكومة او قوة
الشعب لتقوية ولديه وجرأهم على الشر مع
انهم قد اذنبوا وارتكبوا لدى النظام جرماً قد
وضع لا جله مئات من الناس في اعماق السجون

اذا كان هذا يحدث في البرازيل وهي
بلاد اخضعت ولاة الامور فيها لانتقاد
المنتقد بن واطلق ت حرية الجرائد لانتقادهم فما
الذي تنتظر حدوثه في بلاد من امثالها
الشائعة قوله « كتاب الميرمير »

نحن نعرف ان الذين يترافقون وراء
الوظائف في لبنان يتطلبونها لكيك اخصامهم
ويستعملونها في اذلال مناظرهم وينفقون
اموالهم في مشتري الوظيفة ليستعملوها سلاحاً
للحرب اعدائهم . وليس في عملهم هذا ذرة من
الشهامة . شروط المرأة والشهامة ان يتساوى
الاخوان بالقوة عند الصدام . وكل من يلقي
ظهوره على قوة الحكومة يكون قد احرز قوة
عظمى فعليه اذا كانت شريفاً نزعها اذا شاء
مقاومة خصمـه

ما قولك في براز يدخل ساحتـه اثنـان
الواحد مدجـج بالسلاح والثانـي اعزـل مغلـول
اليدـين

هذه حالة اربـاب الوظائف في لقاء
اخصـامـهم . وقد يحدث هذا الصدام بين
الاقارـب والاهـل . بين عائلـتين في بلـدة
واحدـة بين سلاـلـتين في طـائـفة واحدـة . ولا
يحدث بين الاحـزـاب حيث لا احزـاب منـظـمة
في وطنـاـنـكم جـرت هذه الحالـة من الـولـيات
وكم دمرـت من الـبيـوت العـامـرة وكم اهـلـكت
من النـفـوس البرـيءـة وكم ظـلتـ من الـابـرـيـاء وكم
حـولـتـ العـدـالة عنـ محـارـها وكم جـنتـ علىـ
عواطفـ الشـرفـ والـمـرأـةـ والـشـهـامـةـ

الانصاف اساس التقدم

قرأـنا قـسمـاً . قـسمـ يـسألـنا نـشرـ الحـوـادـثـ
الـمـحلـيةـ اـذـيـمهـ انـ يـعـرـفـ اـخـبـارـ هـذـهـ الـبـلـادـ
الـتـيـ تعـطـيهـ الرـزـقـ . وـقـسمـ لـاـيـهـمـهـ مـنـ الدـنـيـاـ
غـيـرـ وـطـنـاـ العـزـيزـ فـهـوـ يـطـلـبـ اـلـيـناـ نـقـصـرـ فـيـ
اـبـحـاثـاـ وـاـخـبـارـناـ عـلـىـ كـلـ مـاـ يـتـعـلـقـ بـالـبـلـادـ
الـعـمـانـيـةـ عـمـومـاـ وـبـسـورـيـاـ وـلـبـانـ خـصـوصـاـ .
وـالـقـسـمـ الـاـخـيـرـ هـوـ مـعـظـمـ القرـاءـ وـعـامـتهـ
نـحـنـ نـرـيـدـ انـ نـوـفـقـ بـيـنـ الـاـمـرـيـنـ نـرـيـدـ
انـ نـشـرـ الحـوـادـثـ الـكـبـرـىـ الـتـيـ نـقـعـ فـيـ هـذـهـ
الـبـلـادـ وـانـ نـخـذـ مـنـهاـ اـمـثـولةـ نـطـقـهاـ عـلـىـ حـالـةـ
بـلـادـنـاـ وـحـاجـتـهـاـ

الـبـرـازـيلـ بـلـادـ حـدـيـثـةـ الـعـهـدـ فـيـ المـدـنـيـةـ
وـكـلـ مـاـ فـيـهـاـ مـنـ الـحـيـاةـ السـيـاسـيـةـ وـالـاجـتمـاعـيـةـ
تجـارـبـ تـصـحـ بـاـنـ تـكـوـنـ غـبـرـةـ لـلـغـيـرـ . وـبـلـادـنـاـ
تـدـخـلـ فـيـ طـورـ جـدـيدـ تـحـتـاجـ مـعـهـ إـلـىـ مـعـرـفـةـ
مـصـائـبـ الـشـعـوبـ الـذـيـنـ يـصـعـدـوـنـ سـلـمـ الـمـدـنـيـةـ
كـيـ نـتـقـيـ هـذـهـ الـمـصـائـبـ وـتـعـرـفـ كـيـفـ تـسـلـكـ
عـلـىـ هـذـهـ الـطـرـيـقـةـ سـلـكـناـ فـيـ مـقـالـتـنـاـ الـتـيـ
تـشـرـنـاـهاـ بـعـنـوانـ «ـ فـضـلـ الـمـجـانـينـ »ـ وـعـلـيـهاـ سـنـسـيرـ
فـيـ هـذـهـ الـمـقـالـةـ

حـدـيـثـ النـاسـ فـيـ عـاصـمـةـ سـانـ باـولـوـ لـاـ بلـ
حـدـيـثـهـ فـيـ الدـوـائـرـ السـيـاسـيـةـ فـيـ الـبـرـازـيلـ كـانـ
فـيـ هـذـهـ الـاـسـبـوـعـ اـعـتـدـاءـ اـثـيـنـ مـنـ اـوـلـادـ وـالـيـ
وـلـايـةـ سـانـ باـولـوـ عـلـىـ شـابـ صـحـافـيـ وـرـجـلـ مـنـ
مـخـاصـيـ الـحـكـومـةـ فـيـ السـيـاسـةـ
كـثـبـ الصـحـفـيـ مـقـالـةـ ضـدـ الـوـالـيـ فـغـضـبـ
لـهـ اـبـهـ وـانـقـمـ مـنـ كـاتـبـهاـ بـاـنـ ضـرـبـهـ بـعـصـاهـ فـيـ
وـسـطـ الـمـدـنـةـ
وـجـادـلـ اـحـدـ التـوـابـ السـابـقـيـنـ الـوـالـيـ
بـامـورـ سـيـاسـيـةـ وـاتـصـلـ اـلـىـ السـخـصـيـاتـ فـانـقـمـ
ابـنـ الـوـالـيـ مـنـ خـصـمـ اـيـهـ بـاـنـ هـاجـمـهـ فـيـ الشـارـعـ
وـضـرـبـهـ عـلـىـ رـأـسـهـ
هـذـانـ الـحـادـثـانـ قـامـتـ لـهـ الـجـرـائـدـ الـمـارـضـةـ

أخبار محلية

قتيل سوري

كتب اليانا الخواجا مخايل الياس زيتونه تفاصيل مقتل احد المواطنين على هذه الصورة: كان المأسوف عليه المرحوم نعمه عبدالله زودي من قرية كفران التابعة قضاء الحصن في بلاد عكار وله من العمر ٢٩ سنة يشتغل بتجارته في بلدة موکوكا من اعمال هذه الولاية فادان احد البرازيليين المدعى سيفارودريكس باربوزا ويوم الخميس الواقع في ٢٤ كانون الاول حضر هذا الرجل الى دكان وظفينا عند الساعة الخامسة بعد الظهر ودعاه الى بيته ليدفع له بعض الامتعة مقابلة الدين المطلوب منه مدعيا انه ينوي مبارحة البلدة وكان في الدكان بعض المواطنين فتركهم نعمه المذكور وسار مع البرازيلي الى البيت وهناك جلس على كرسي خارجا وبات ينتظر عودة الرجل الذي دخل الى داخل البيت وبعد هنرية عاد الشقيق ومعه بندقية وقبل ان يفتح وظفينا المسكين فاه الكلام اطلق عليه الشقيق عيارا من بندقيته فاصاب الرصاص صدره وسقط الى الارض يختبط بدماء وبعد ٥ دقائق فارق الحياة . اما الجاني فانه ارکن الى الفوار وشاع الخبر في البلدة فحضر السوريون الى محل الحادثة ونقلوا جثة القتيل وفي اليوم التالي احتفلوا بدهنهما وقبل ان يواروها التراب نقدم الكايتاون جواون بنتو وتكلم اسفاً على مقتل رجل بري لغير سبب او ذنب تاركا من بعده اطفالاً ليس لهم من يعولهم . اما الحكومة المحلية فلم تهتم للحادثة ولا خصت على الجثة ولا فتشت على القاتل واد راي السوريون منها هذا التهامل قاموا قومة واحدة وارسلوا ٤ رجال يتعقبون القاتل للقبض عليه . وقد ابدى المواطنون وخصوصا ابناء الشوير همة كبيرة في هذه الحادثة المشوّمة فبدلوا كل رخيص وغال للانتقام من الجاني الاثم ويشكرون المراسل باسم ابناء عكار غيرة السورية وهمتهم الوطنية ويعدنا بالافادة عما يجده بالحادثة . رحم الله القتيل المسكين وفق المواطنين غدرات الاشقياء وشر الائمة

تهمة باطلة

في سنة ١٨٩٧ انتقل الى رحمة ربها في بلدة براغنسا من هذه الولاية المرحوم اسحق عرب من كفرحورا . مات رحمة الله متاثراً من جراح كانت قد اصابته بها يداه . مات اسحق وله شقيقة تحبه حب الخمساء لصخر فابت ان تتعزى لفقدده واقامت في تلك البلدة تسکب الدموع على قبره في الصباح

نسمة . اما الجهل فإنه ضارب اطنابه بين الطبقة الواطئة من الشعب والطبقة خاص بالاشراف والاغنياء الذين احتكروه لانفسهم ومنعوه عن الفقراء من مواطنיהם . اما الحكومة فهي امبراطورية مطلقة والقيصر غير مقيد بقانون ولا هو مسؤول عن شيء في حكمه المطلق

ولو قابلنا بين القوتين اي قوة روسيا وقوة اليابان لوجدنا فرقاً بيناً . فقد كانت بحرية روسية لسنة ١٨٩٨ مؤلفة من ٣١٦ سفينة متنوعة تحمل ٢١١٨ مدفعاً وعليها ١٩٢٢ ضابطاً و ٤١١٥ بحرياً اما الجيش فعدده في زمان السلم ٣٦٠٠٠ ضابطاً و ٨٦٠٠٠ جندياً ويبلغ عند الحرب ٦٣٠٠٠ ضابطاً و ٣٤٠٠٠ محارباً

اما اليابان فتتألف بحريتها من ٤٦ قطعة عدا عن المراكبات محمودها ٥٤٥ مدفعاً وعدد ضباط البحرية ١٩٥٦ وجنود البحرية ١٨٤٠٠ وقد زادت في السنين الاخيرة بحريتها زيادة لم تدخل في الاحصاء المتقدم . اما قواتها البرية فتبلغ في زمان السلم ٤١٢ الف رجل ويذكرها ان تزيدتها عند الحرب الى ١٥٠٠٠ محارب

ولكن الفوز في الحرب لا يتوقف على الكثرة فقط بل هناك اسباب اخرى كالعدد والذخائر وسهولة المواصلات والاستحكامات العسكرية والبراعة في فن الحرب . فقد انتصرت اليابان على الصين وعدد رجالها ثلاثة اضعاف عدد رجال روسيا ولكن روسيا غير الصين . والله اعلم بنتائج الامور

وفي الختام نسأل الله ان يلهم رجال الدولتين ملاطفة هذه الحرب التي ستكون وبالاً على الشرق . وسننشر في باب الاخبار التلغيرافية التفاصيل الواردة بهذا الشأن

تكون شاملة الجميع وامتدت في البلاد السكك الحديدية بلغت الخطوط سنة ١٨٩٧ اربعة الاف و ٣٢ كيلومتراً . وتألف بلاد اليابان من جزائر متفرقة يبلغ عددها ٤٢٤ جزيرة منها ؛ جزر كبيرة ومساحة اليابان كلها ٤١٧ الف كيلومتر مربع وعدد سكانها ٤٥ مليوناً وحكومتها امبراطورية دستورية وفيها امراء عديدون يخضعون جميعاً لسلطان الامبراطور الذي يسمونه الميكادو

اما بلاد روسيا فقد كان الاقدمون لا يعرفون منها غير جنوبها الى ان جاء الغودوس في الجيش الثالث للسيخ واستوطنو وسط البلاد وفي سنة ٨٦٢ تأسست الامبراطورية الروسية فتقدمت تقدماً سريعاً . وفي سنة ١٢٢٤ احتلها المغول ولم تتمكن من اعادة استقلالها قبل القرن الخامس عشر وفي سنة ١٥٨٢ انضمت اليها سيبيريا وبعد ١٠٠ سنة من هذا التاريخ ظهر بطرس الابكي الذي ادخل الى البلاد الصنائع والفنون وانشأ لها اساطيل بحرية وضم اليها بعض البلدان . وامجد تاريخ لروسيا هو عصر كاترينينا الثانية (١٧٦٣ - ١٢٩٦) فان هذه الامبراطورة وضعت روسيا في المقام الاول بين الدول وحاربت فانصرت في عدة حروب فوسيطت املاكاً . وفي سنة ١٨١٢ حمل نابوليون على روسيا حملته المشهورة وارتدى عنها تاركاً رجاله طعاماً للذئاب . واستعادت روسيا قواها بعد ضربة بونابارت فحاربت العجم واخذت منها مقاطعتين وفي سنة ١٨٢٨ تم حربها مع الدولة العثمانية كما يعلم القراء وكان ذلك آخر عهدها بالحروب

وروسيماً بلاد واسعة الارجاء تم جناحيها الى اوربا وآسيا وهي مع ذلك لا تزال تتطلب الزيادة مع ارتفاع مساحتها ٢٨٧ ١٠٤ ٢٢ كيلومتراً مربعاً وعدد سكانها يبلغ ١٣٥ مليون

من هذا الاسبوع وندعو للولد ولا خوته بطول
الحياة ورغم العيش

*

احتفل في مدينة بيروت كابا بعمراده حنا
نجيل جناب الاخ الحواجا منصور الياس زينه
بحضور عموم الجالية السورية في تلك الحاضرة
فتسلل للمعمود ولا خوته حياة سعيدة في
ظل والديهم

*

قرر البرلمان البوليفي المعاهدة التي عقدت
بين حكومتي بوليفيا والبرازيل بأغلبية ٣٠
صوتاً وستعرض هذه المعاهدة على المجلس
البرازيلي والمقرر تقريرها رغماً عن معارضة
بعض كبار الساسة لها

*

الكنيسة المارونية في سان باولو
تابع الاكتتاب

اهدى بعض التجار من المواطنين في هذه
الحاضرة الكنيسة بضائع يبعث لحسابها فكانت قيمتها
كما ياتي . وهذه اسماء المحسنين

٥٥٠ خليل يوسف سعد

٣٨٠ الياس عبد الاحد وحنا كفوري

٠٨٠ خليل يعقوب عيسى وشركاو

٠٥٠ خليل سالم

٣٠٠ طنوس بشارة اندرارس

٢٠٠ خليل يوسف نادر

١٦٠ سليم يوسف سعد

٢٥٠ سليمان يوسف ضومط

٣٢٠ نادر وعزيز عبود نادر

٢٠٤٥٨٠ المنشور سابقاً

له تابع

٢٠٦٨٧٠ المجموع

*

لم يصل بريد اوربا الى البرازيل في هذا الاسبوع
ولذلك صدر هذا العدد خالياً من اخبار الوطن

سعر الليرة الانكليزية ٢٠٢ والقهوة ٦٢

جسماً قوياً مكرماً من الوطنيين والاجانب .
هناك لا تنازع ولا بغض ولا حسد ولا تناقض
ولا نفور بل كل يسعى وراء رزقه داعياً
نقربيه بالسعادة ولذلك رافق التوفيق اكثراً
ومن اثارهم الادبية «الجمعية الخيرية السورية»
وهي جمعية ثابتة القدم نافعة لانها تمثل السوريين
في كل حفلة وتشارك باسمهم الوطنيين
والاجانب في كافة مشاريعهم العمومية .
وعدد مشتركيها هو عدد السوريين المقيمين
في تلك المدينة عدا عن المشتركون فيها

في الخارج
وللسوريين في بيروت كابا ولع بالمطالعة
وغيره على الاداب العربية ولجرائدنا سوق
رائحة في تلك البلدة

هذا ما تحققناه واستنسابنا لسيطرته ليكون
عبرة ل المواطنين في غير مكان . فان اسم الجالية
السورية وديعة باليدي ابناءها في قرى الداخلية
فان احسنوا حسن صيت هذا الاسم المحبوب
وات اساواساً هو ايضاً . ولو كانوا في كل
مكان كما هم في بيروت كابا لكان اسم الجالية
السورية عند الشعوب المحيطة بنا في المقام

الاول

*

كتب اليانا ان قد احتفل في بعثات
بارئقاء الشمام بشارة موسى مطر الى درجة
الكهنوت وكانت سيامته في ٤٢٤ تـ الاخير
على مدحيم مار جرجس من يد سيدة الخبر
المفضال المطران يوسف الدبس ودعى الحوري
فرنسيس . فندعوا لابوته بالارئقاء في المراتب
الكنائسية ونهنى ذويه مخصوصين منهم اخاه
الحواجا سليم موسى مطر نزيل لامه في
هذه الولاية

*

نهنى حضرة الاخ الحواجا سليمان يوسف
ضومط بالمولود الذكر الذي رزقه يوم الاربعاء

والمساء . واضطررت في هذا العام ان تنقل من تلك
المدينة الى بلدة بوكيانا فقللت معها عظام اخيها في
صندوقه فكانت عندها ذخيرة مقدسة وضع بجانبها
صليباً وماء مباركاً وضاءت مصابحاً من حولها .
وكانت تنزعى بروءة تلك البقايا وتتجدد في ذرف
الدموع حولها عزاء وراحة

وفيما هي على هذه الحالة من الحزن والعزاء
تنتظر العودة الى الوطن لتضم تلك العظام الى رفاة
اجدادها ضمن تربة لبنان . ارسل احد العارفين
بامرها رسالة بدون توقيع الى مدير بوليس المحلة
يخبره بها ان سوسان عرب الضاهر (الشقيقة الحزينة)
تحفظ في بيتها عظام قتيل جنت عليه يدها فاسرع
المدير الى المنزل وتحقق التبعة لانه اكتشف على
العظام المذكورة للحال ارسل تغافلاً الى رئيس
البوليس في هذه الحاضرة يخبره الامر فارسلت
رئاسة البوليس المعاون الاول لفحص الحادثة واهتم
الجرائد المحلية بالخبر . ويوم الثلاثاء من هذا الاسبوع
عاد المعاون المذكور بعد ان وقف على الحقيقة
وتاكيد فساد التهمة

قاتل الله ذلك اللثيم الذي دفعته الحسنة والدناءة
إلى تصدير تهمة فاسدة غير مشعر بعاطفة شقيقة
حزينة كانت تود ان تموت فداء عن صاحب تلك
العظام

بيروت كابا

مدينة زينتها يد الطبيعة باخر ما عندها
من الخل والبستها يد المدينة أكليلًا فاخراً
فاختلطت فيها الحضارة بالبداءة فاكتسبت
جمال الاثنين

على اتنا لا نقصد من هذه الفقرة وصف
جمال المدينة وحضارتها بل لنا هناك جالية
سورية عزيزة زارها محرر هذه الجريدة وهو
يستمع القراء لان يذكرها بهذه الكلمة
في بيروت كابا ٢٣ محل سوريا او ثلاثة
وعشرون عيلة سوريا عدا عن الافراد الذين
يتعطون التجارة متجولين في بر المدينة وداخلها
والجميع يؤلفون عيلة واحدة تشكلت افرادها
من وسط لبنان وشماليه وجنوبيه ومن
الولايات المجاورة له . فضيهم الاتحاد بعضهم
إلى بعض برابطة الجامعات السورية فاصبحوا

الاخبار التلفافية

رومه في ٢٦ اعترفت الحكومة الايطالية باستقلال بناما

لندن - اعترفت انكلترا باستقلال بناما ايضاً ويقال ان قد اعترفت به جمهورية كوبا رومه - مات السنور زاندلي رئيس الوزارة السابقة

رومه ٢٨ طلب مهدي الصومال الى الايطاليان في باريران يتوسطوا له لاجل عقد الصلح مع الانكليز

ومنها في ١٩ تقول جريدة ايطاليا ان قد عرض على جلاله السلطان ٣ جزالية ايطاليان ليختار منهم واحداً لقيادة العساكر في مكدونيا تقول الجريدة المذكورة ان الاكليروس رضي ان يشترك بهم السنور زاندلي بشط ان لا توضع فوق ضريحه أكاليل ماسونية مدريد - تقول جريدة ابوكا ان ادخال التمدن الى مراكش سيكون بواسطة فرنسا واسبانيا تحت مراقبة انكلترا القاهرة - اهدى سمو الحديوي نيشان الحيدى من الطبقة الاولى الى المعتمد البابوى في مصر

باريس في ٣٠ صرح نارافوف من زعماء الثورة المكدونية لمراسلي الباي باريسيان والجورنال بأنه اذا لم تتدخل اوربا بمسألة مكدونيا جدياً فالثورة ستتجدد في الربيع المقبل شيكاغو - حدث حريق في مرسح بركرز في غضون التمثال فزع الخضور وخرجوا يدفع بعضهم بعضاً ومات كثيرون بسبب الزحام وقد اكتشف على ٦٠ جثة ويقدرون عدد

الجرحى والقتلى بخمسينية لندن - جاء عن الاستانة ان الصدر الاعظم وافق على ما ارتأته اللجنة المعينة لدرس اصلاح مكدونيا وكيفية اجرائه . وقد

افتتحت اللجنة المذكورة تعين قائداً ايطاليا لقيادة الجنادرمة في مكدونيا

روسيا واليابان

في ٢٦ يصل الى برت ارثور ٢٠٠٠ عسكري من روسي من المشاة و٥ ضابطاً من المدفعية لزيادة القوة . وقد سافرت ٣ مدرعات ودارعة انكليزية الى مياه الصين . وتقول الدايلي ميل ان اليابان باشرت ارسال العساكر الى كوريا . والشائع ان حكومة انكلترا تحاول ان تصلح بين الدولتين . وقد اتصل بالدبلي ميل ان اليابان ارسلت مذكرة اخيرة الى روسيا تطلب فيها الجواب النهائي بمدة ١٤ يوماً في ٢٧ اجتمع رجال السياسة في اليابان وتباحثوا ملياً في ما يجب فعله تجاه الحوادث الحاضرة

في ٢٨ اوصت حكومة روسيا في نيويوك على نصف مليون كيلو لحم مقدم لاجل بواخرها الحربية في الشرق وسيسافر هذا اللحم من سان فرنسيسكو كاليفورنيا في ٢٦ كانون الثاني . وجاء عن توكيو ان رجال السياسة طلبوا من الجنادل ان لا تكتب شيئاً عن قوات اليابان وحركاتها العسكرية

في ٢٩ قررت الوزارة النفقات الالزمة لنقل الجنود الى ساول وفوسان ومد سكة حديدية . وقرر المجلس تقويض الحكومة دفع النفقات العسكرية بدون تحديد وتسليم الحكومة على السكك الحديدية واقامة سكة عسكرية كبيرة لوقت الحرب وانشاء لجنة حربية . وقد اباعت اليابان من الارجنتين الدارعين مورانو ورافادافيا . وابتاع من شيكاغو كمية وافرة من اللحم المقدم وفعلت روسيا مثلها . وفي تلغراف من توكيو ان امراء الصين يرثأون اتخاذ الجنادلة التامة في الحرب المقبلة بيرن روسيا واليابان . وقد ابلغت حكومة الصين

ذلك رسميًّا الى السفير الفرنسي في بكين . وقد صرخ سفير روسيا في الصين ان ترك منشوريا محال

في ٣٠ تفيد اخبار هذا اليوم ان اليابان طلبت الى روسيا ان تبرهن على حسن نيتها في كوريا بان تسحب نصف قوتها البحرية الموجودة هناك . وجاء عن باريس ان جرائد لها مجتمعة على الوثيق بان سيعقد اتفاق بين اليابان وروسيا اذ تعرف اليابان بملكية روسيا لمنشوريا وتعترف روسيا للبابان بامتلاك كوريا

إلى المشتركين

نأمل من المشتركين الذين الى اليوم لم يسددوا بدل اشتراكهم عن السنة الماضية ان يتكرموا بدفع القيمة اما بارسالها رأساً ضمن تحرير مضمونة او بدفعها الى احد وكلائنا

* وكلاه المنارة *

الخواجات فارس شاره واخوانه اصحاب محل الكناسدو البخاري الشهير في شارع الفندك ١٢٢ ١٢٤ ريو جانيرو

في ولاية بارا : نصري اندى موسى واخوه في بام العاصمه

في ولاية بارانا : يارد اندى بطرس خالد شارع ١٥ دي نوفبرو ٧٧ كوريتيبا

في ولاية اسپيرتو سانتو الخواجات نعمة الله بولس واخوه شارع الفاندك ٧ فيكتوريا

في ولاية ميناس

الخواجا عبدو مخائيل في سان جوان داري الخواجات جرجس واخوه وعبدو في كورونل باشكوك الخواجا بطرس منصور في جويندي فورا

في ولاية الريو

امين اندى ديب في تريومفو خليل اندى شبابي في سان فيدالس مخائيل اندى الغزال في ميراسما نجيب اندى منصور في يوم جردin الخواجات طنوس نخلو وكيبلس في كامبوسي

سوهاها
فذهب شاهد السير جوهن وعرض عليه
كل مطالب رولان فقبل بها كلها واعطى
الشاهد صندوقه الاسلحة
وعند الساعة المعنية وصل رولان مع
صديقه والخدم فوجدوا السير جوهن بانتظارهم
مع خادمه . فامردا الخدم ان يقفوا بعيداً ولا
يأتوا قبل اطلاق الرصاص

وفيما كان الشاهدان مهتمين باحشاء
الاسلحة تقدم رولان الى الانكليزي وقال
له هل تعدني بذلك اذا بقيت حياً بعدى نعم
الوعد الذي وعدتني به في افينيون — اجاب لا
اقدر البقاء بعده وافقاً يكك ان تستخدمني
الى آخر نسمة من الحياة — قال لا اريد
منك الا ان تدبر جثتي كما قلت لك فيما مضى
وعاد رولان لجانب رفيقه فقال اذاانا
مت دون ان اتمكن من الكلام فاعطى الى
السير جوهن الرسالة التي تجدها في كفي ولا
ولا تمانعه بما يريد ان يصنعه بما تعي
ثم تقدم الشهود لتحديد المساحة فقال
رولان ٣ خطوات تكفي ووافقه الانكليزي
في ذلك . فوقف كل في مكانه بعد ان تناول
غدارته وساد السكون في تلك الساحة حتى
النسيم اي ان يخرق حرمة ذلك المشهد العظيم
ولم تبدُ على واحد من الخصمين لواحة الاضطراب
وعندما اعطيت الاشارة صدر الطلاقان
سوية وانما يقي كل واحد من المبارزين وافقاً
في مكانه وذلك ان رولان لم يصوب الغداره
إلى خصمه واما السير جوهن فانه اطلق
الرصاص في الفضاء

فصالح رولان او ايها الميلورد لقد صدقـتـ
اخـتيـ فيـ قـوـلـهـ اـنـكـ اـشـرفـ رـجـلـ .ـ ثـمـ طـرـحـ
الـغـدارـهـ وـاقـتـرـبـ مـنـهـ .ـ فـقـالـ السـيرـ جـوهـنـ الانـ
فـهـمـتـ اـنـكـ ثـتـطـلـبـ المـوـتـ وـلـكـيـ اـحـمـدـ اللهـ

عطـاـ اللـهـ .ـ اـسـطاـ فـجـلـيـنـاـ اـسـطاـ .ـ مـخـاـيـلـ دـيـتـريـ
ديـبوـ .ـ نـقـوـلاـ دـيـبوـ .ـ مـحـسـنـ .ـ مـحـسـنـ

محـسـنـ ١٠

المجموع ٨٧٧٥ . قد تصرف هذه القيمة
بذهب فجمعت ٥٤ ليرة فرنساوية وقد تسلت لجناب
الخواجا هنا نكـدـ كـفـورـيـ وـفـوـضـهـ الـمـكـتـبـوـنـ انـفـاقـهـاـ
عـلـىـ الـوـقـفـ الـمـذـكـورـ بـعـرـفـتـهـ وـعـلـىـ الـوـجـهـ الـذـيـ يـرـاهـ
مـنـاسـبـاـ فـلـاـ يـحـقـ لـاـدـ اـعـتـراـضـهـ بـذـلـكـ

رواية *

العصابة السرية

القسم الخامس

الفصل الرابع عشر — خاتمة رولان
فعادا وابلغا ذلك رولان فقبل به ولم
يبق عليهم غير ان يقرروا شروط البراز .
فطلب رولان ان يكون بالرصاص على مسافة
٥ خطوات وان يطلقا النار سوية عندما

يعطي احد الشاهدين اشارة

ولا يخفى ان هذه الشروط تؤدي الى
الموت فابدى الشاهدان لرولان كافة

الملحوظات فليرتد عن عزمه

فقال ذلك الذى سيكون شاهد السير
جوهـنـ انهـ لاـ يـقـرـرـ شـيـئـاـ قـبـلـ استـشـارـتـهـ

قال رولان انا اعرف جيداً السير جوهـنـ
واعرف انه سيكون أكثر تساهلاً منكـ .ـ وهـكـذاـ

كان فان الشاهد ذهب الى السير جوهـنـ

واخبره الشروط التي تطلبها رولان فقبل بها
كلها ولما اخبره ان هذه الشروط تؤدي الى

موت الاثنين — قال لا اريد ان اخالف بشيء

ارادة الميسـيـوـ دـيـ مـنـتـرـ فالـ

وعاد الشاهدان الى النزل حيث يقيم
رولان وتم الاتفاق على ان يصير البراز الساعة

السابعة صباحاً في كامبو اليزو . وعرضـ

الشاهدان ان يتبعا غدارتين فقال رولانـ

لا حاجة الى ذلك فان لدى السير جوهـنـ

غدارتين وقد جربتهما مرة وانا افضلهما علىـ

المهاجرون يساعدون وطنهم

لـمـ اـعـلـمـ اـهـالـيـ قـرـيـةـ كـفـرـ زـبـدـ المـقـيـمـوـنـ فـيـ هـذـهـ
الـوـلـاـيـةـ وـاـصـدـقـاـوـمـ اـنـ الـكـنـيـسـ الـاـرـثـوذـكـسـيـةـ فـيـ

تـلـكـ الـقـرـيـةـ بـحـاجـةـ إـلـىـ الـاـسـعـافـ اـفـتـحـوـاـ مـاـ يـنـهـمـ

اـكـتـبـاـ بـهـ لـأـخـتـهـ

حـنـاـ نـكـدـ الـكـفـورـيـ ١٠٢٥ـ قـرـشـ .ـ الـذـيـ تـبـرـعـوـاـ بـقـيـمـةـ ٥٠٠ـ

كـفـورـيـ .ـ نـقـوـلاـ يـزـبـكـ .ـ حـيـبـ مـرـادـ فـريـحـهـ .ـ

يـوسـفـ جـهـجـهـ .ـ حـنـاـ عـبـدـ الـلـهـ الـحـدـادـ .ـ فـهـدـ

ابـرـهـيمـ فـريـحـهـ .ـ سـبـعـ نـهـانـ وـاخـوهـ

الـذـيـنـ تـبـرـعـوـاـ بـ٢٠٠ـ غـالـبـ جـرجـسـ

تـنـورـيـ وـشـرـكـاهـ .ـ خـلـيلـ بـوـ عـيـسىـ وـشـاهـيـنـ

الـمـحـصـيـ .ـ اـسـبـرـ مـاضـيـ وـاخـوانـهـ .ـ عـبـدـ اللـهـ خـلـيلـ

عـونـ .ـ مـتـرـيـ قـلـفـاطـ .ـ نـمـرـ نـحـمـ اـبـوـ حـيـدرـ .ـ

عـبـدـ اللـهـ الـمـحـصـيـ الـاـسـعـدـ

الـذـيـنـ تـبـرـعـوـاـ بـ١٠٠ـ اـسـكـدـرـ مـاضـيـ

وـاخـوانـهـ .ـ حـسـيـرـ .ـ حـمـودـ .ـ سـلـيمـ مـعـلاـويـ .ـ

حـسـيـنـ الـحـاجـ عـلـيـ .ـ مـصـطـفـيـ سـلـانـ وـابـنـ اـخـيـهـ .ـ

حـنـاسـكـرـ .ـ يـونـسـ مـحـمـدـ قـاسـمـ وـشـرـكـاهـ .ـ حـسـنـ

دـيـابـ عـقـيلـ .ـ عـلـيـ الـكـرـدـيـ وـوـلـدـهـ .ـ اـبـرـهـيمـ

صـالـحـ .ـ يـوسـفـ مـلـحـ بـدـرـهـ .ـ مـلـحـ حـيـدرـ .ـ

حـسـيـنـ عـبـاسـ .ـ اـسـعـدـ طـلـحـهـ .ـ اـسـبـرـ غـنـاجـ .ـ

جـبـرـانـ الـخـورـيـ .ـ يـونـسـ الـيـاسـ الـكـعـدـيـ .ـ

سـلـيمـانـ يـزـبـكـ .ـ اـبـرـهـيمـ الـحـاجـ نـقـوـلاـ

الـذـيـنـ تـبـرـعـوـاـ بـ٥ـ اـبـوـ اـسـعـدـ شـهـلاـ .ـ

نـصـرـ اللـهـ حـبـيقـهـ .ـ اـبـرـهـيمـ الـعـرـيـضـ .ـ يـوسـفـ

الـبـطـرـيقـ .ـ خـلـيلـ بـوـمـوسـيـ وـاخـوانـهـ .ـ عـبـدـوـ

مـارـونـ وـشـرـكـاهـ .ـ الـيـاسـ اـبـوـ نـمـرـ .ـ عـبـدـوـ نـصـرـ

مـطـرـ وـاخـوهـ .ـ بـشـارـهـ عـيـسىـ مـحـدـداـويـ .ـ اـسـبـرـ يـدـنـ

انـجـيلـيـنـاـ .ـ قـبـلـاتـ الـخـورـيـ .ـ طـنـوسـ وـالـيـاسـ

زـيـنـوـنـ .ـ طـنـوسـ تـادـرـسـ .ـ نـاـيـفـ بـوـ حـيـدرـ

وـاخـوهـ .ـ مـحـسـنـ .ـ مـحـسـنـ

الـذـيـنـ تـبـرـعـوـاـ بـ٢٠ـ فـارـسـ مـحـمـدـ فـارـسـ .ـ

مـحـمـدـ مـرـيمـ .ـ مـحـمـودـ حـسـيـنـ مـرـيمـ .ـ حـسـيـنـ مـرـيمـ .ـ

اـبـرـهـيمـ نـقـوـلاـ الـخـورـيـ .ـ مـرـعـيـ نـصـرـ اللـهـ .ـ سـلـيمـ

من لا يصدق فليحرب

جددنا محلنا التجاري في هذه الحاضرة واحضرنا له البضائع الشكلة وخصوصاً الخزنة من كافة الأجناس التي استجلبناها من باريس رأساً وعزمنا على بيعها بسعر ينقص عن اسعار كافة المحلات التي تتجه بهذه الاصناف

ومن لا يصدق فليحرب بان يساوم على الاصناف التي نبيعها اينما اراد وبعد ذلك يحضر الى محلنا فنيعيه بانقص ١٠ في المائة عن سعر السوق

وعندنا تبايك ابو نقطه من العال سعر الكيلو ٦٥ لاديرا ٢٥ دينار سعو نفو ٢ على زاوية شارع

فلورنسيو دي ابرو
سان باولو ورد الياس ورد

*

بضائع شامية

في محل امين مطر

في شارع فلورنسيو دي ابرو عدد ٤٦ سان باولو توجد البضائع المذكورة ادناه مع اسعارها سعنه عال تباع بالتنكة سعو الكيلو ٤٥ غرش

نبذ ملبناني عال بالذينه كرافات ١٥٤
١٤٥ حلو

فستق اخضر بالعشرة كيلو سعر الكيلو ٢٧
٣٠ ملح

عرق عال سلادو بالذينه كرافات ٣٢٠
١٢ زيتون اخضر مسبح بالعشرين كيلو الكيلو

اسود عال
واما الزيتون فسعره بالبرميل ارخص والعرق والبيذ اذا طلب بصناديق يضاف على كل ذينه ١٠ غروش

*

سؤال وجواب

- ما هي الطريقة التي تجعل السوري في البرازيل يتقدم في اشعاله ويكون ذا منزلة رفيعة في اعين السكان

- هي ان يحفظ لغتهم جيداً ويسن التكلم بدون غلط

- وما هي الواسطة لحفظ لغة هذه البلاد وانقاذها - طالع كتاب «الخطوة الاولى في اللغة البرتغالية» من اول صفحة الى اخر صفحة

- اين يباع هذا الكتاب

- يباع في ادارة الصواب في الريو وفي ادارتي المنارة والمناظر في سان باولو وثمنه ٣٥ غرشاً

- اشكرك على هذه النصائح

في ولايتي ريو وميناس

يمكن للشتركيين في ولايتي ريو وميناس في الامكنة التي لا يوجد لها فيها وكلاء ان يعتمدوا بدفع بدلات الاشتراك وغير ذلك من متعلقات الجريدة الخواجا سمعان بشاره بولس متوجول محل جوزه اتايدى وشركاه في العاصمة *

الي مشتركي جريدة المحبة

في الاقطار الاميركية

نرجو من جميع مشتركي المحبة الذين لم يسددوا اشتراكاتهم ان يتكرموا بسرعة دفعها راساً الى ادارة المحبة في بيروت حوالات على الوسيطة او البنك العثماني او احد تجار بيروت ادارة جريدة المحبة

طبيب اسنان

الدكتور حليم كفوروي طبيب اسنان قانوني مستعد لقضاء كل ما يتعلق بهنته من اصطناع طقومة اسنان كاملة ومفردة وخشوا الاسنان وتنظيفها وتليسيتها بالذهب مع قلع الاخدراس بدون ادنى الم. ينظف الاسنان ويفصلها جيداً بسعر ٥٠ قرشاً فقط ويوجد عنده علب بودر اسنان وقناني ادوية لوجع الاسنان مع تطهير الفم من الراحة الكريمه وسعر الواحدة ٢٠ قرشاً

وهو مستعد ايضاً لتلبية من يستدعيه الى البيوت في الخارج وتطهير القراءة مجاناً مكتبه في هذه الحاضرة شارع فلورنسيو دي ابرو رقم ٦٠ (طابق علوى) *

يوسف جرجس الخوري ابي صعب من عبادات ترك اباه واخاه في هذه الحاضرة منذ اكثر من سنتين وسافر الى محل مجھول ثم اتصل بابيه انه مقيم في كندا وانه يأخذ حاجته من البضائع من مرسيليا فالرجاء من يعلم شيئاً عنه ان يتكرم ببادتنا . ونرجو بنوع خاص رصيفتنا المرصاد الغراء افادتنا اذا كانت تعلم عنه شيئاً ولها الفضل

استعلام

نرجو من يعلم شيئاً عن مقر الخواجا شكري في ناصيف يامين من دير القمر الذي كان مقيناً في ولاية ريو ان يتكرم بافاده هذه الادارة او ابلاغ ابن خالته الخواجا بشاره في شارع فرغينو نفو ١٠ بهذه الحاضرة

لانه لم يسمح بان تموت بيدي

عندئذ اقترب الشاهدان وسألما ماذا حدث . قال رولان لا شيء . احببت ان اموت وطلبت ان يقتلني اعز الناس لدى . ولسوء حظي حدث كما نظرتها انه فضل الموت على ان يقتلني . وارى الان ان اترك هذا الامر للمساوين

ثم عاد وعائق السير جوهن وصاف صديقه قائلاً اعذراني فان نابوليون ينوي الدخول في موقعة كبيرة وانا ارغب ان اشتراك معه بها فليس لي من الوقت ما اضيعه

ثم ترك السير جوهن يشرح لصديقه غرابة ذلك البرازوركب جواده وسافر مسرعاً الى باريس . وما برح الافتخار بالموت متسطاً عليه وكانت اماله الاخيرة ان يموت في محاربة المساوين

وبعد بضع ايام حدثت وقعة مارلغو وفي ذات اليوم الساعة التاسعة ليلاً كتب نابوليون الى مدام منترفال هذه الرسالة

« ايتها السيدة

« اتصرت اليوم اتصاراً عظيماً وانا ذلك كلفني حياة اثنين كنت اعزها كثيراً رزايه ورولان . لا تبكي ايتها السيدة فان ابنك منذ امد طويل يطلب الموت وما كان يمكنه ان يجد ميته اشرف من هذه — نابوليون وقد بخروا كثيراً على جثة رولان فلم يجدوها ولم يعرف احد السبب الذي لا جله كان يفتش على الموت والموت يهرب منه الى ان وجده بعد التعب الكبير

انتهت

يمكن للشتركيين في داخلية هذه الولاية ان يعتمدوا بدفع بدلات الاشتراك جناب الخواجا عبدالله جرجس شما المتوجول

M. P. DE AZEVEDO Jr.

م . ب ازفدو جونيور
اقفة وثياب مخيطة بالجمل.
يوجد في هذا محل دائمًا من كافة اصناف
البضائع مثل قصان مايا ورزكادو والكدون وشيت
ومورين واقفة فنطازيا وغير ذلك
المبيع نقداً فقط

شارع ٢٥ دي مارسو عدد ٨١ ب سان باولو

المحل الاصلي

في شارع المركادو عدد ٣٣ ريو دي جانيرو

فربركة صابون

الباركة الوحيدة لعمل الصابون الجيد على اختلاف
اجنباه ومحاسن الواهه وذكاء رائحته ولستنا لنعلن الى
عملائنا الذين جربوا صابوننا وباعوا منه فقد عرفوا
بالتجربة ارباح هذا الصنف الذي نبيعه باسعار لم
يسبق ل احد ان باعه بارخص منا

وعندنا قائمة بالاصناف والاسعار نرسلها الى كل
من يطلبها منا وبعد كل المفاوضات والتسهيلات
نخسم كمية وافرة في المياه لكل من يشتري كمية كبيرة
وعند الامتحان يكرم المرأة او بهان . محلنا في لاديرا
برتو جرال ٢٣ سان باولو وهذا عنوانه

23 - Ladeira Porto Geral - 23

ALBERTO SCHULZ & COMP.

الدكتور يوسف رزق الله

وكيل دعاوٍ

مكتبه في شارع دو بلاسيون نро ٥ وراء
البوسطة ويجانب التلغراف . مسكنه في شارع
سان باولو

ليردادي نرو ١٤٨

اعلان

دانيل مونتيرو دي ابرو
وكيل بنك ينتو فونسکا و أخيه في بورتو
يقطع البوالس والحواليل المالية على
بيروت والشام وادرن وحلب وبغداد ويفا
وسالونيك وازمير وسامسن . وكل المدن
العثمانية كما انه يقطعنها على كل مدن اوروبا
والجزائر ومصر ومرَاكش وتونس
يسلم البوالس عند قطعها

شارع ١٥ دي نوفمبر نرو ٧ سان باولو
(محل فصلاتو البرتو غال)

برفورماريا باوليستا

PERFUMARIA PAULISTA

BOGAERT & C.

غراند فابركلة لعمل الروائح الوطنية

بوغار وشرکاه

يعمل بنوع خاص ماء الكينا المثبت من مصلحة
الصحة . وكافة اصناف من المياه النباتية وزيوت
وبرليانتينا ومسحوق اونغارا وخل وبدرا زر ودواء
للأسنان . يعمل صابون مرسيليا ٢٢ في المئة . صابون
معطر جيد على الطريقة الاجنبية . صابون للدعاوة
صابون غليسارين وكوكو . مسحوق الصابون

وكرامي دي صابون اخ

شارع فيكتوري ١٥ سان باولو

تلفون نرو ٥٣٣ صندوق البريد ٣٩٥

اطلباوا الكاتالوك

وفي المحل مستخدمون سوريون لتلبية التجار السوريين

*

إلى البندر التجاري

تافس وكارفاليو وفيغريدو وشرکاه يعلنون
لكل عملائهم في هذه الحاضرة وفي الداخلية انهم
قد فتحوا في سان باولو في شارع ٢٥ دي مارسو نرو
١٢١ محلًاً جديداً شعبية للمحل الاصلي لاجل البيع
نقداً من اصناف البضائع التي يتاجرون بها مثل ارمريتو
وموضة باسعار متهاودة جداً

سان باولو في ١ آب ١٩٠٣

الوكيل

منول دیاس دي اويفيرا

*

CASA HENRIQUE

Rua 25 de Março, 193 — S. PAULO.

شارع ٢٥ دي مارسو رقم ١٩٣

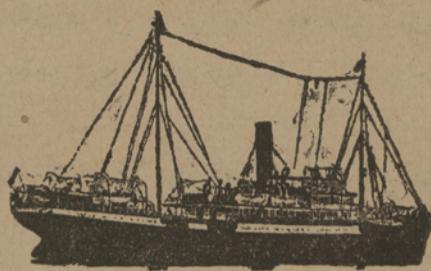
يسجل هذا محل رأساً اصناف الاقفة
والخرمة وبيعها بالجمل وفيه مستودع للاقفة
الوطنية واسعاره متهاودة للغاية

منصور موسى عضيبي يعلن مواطنيه انه
دخل هذا محل خدمتهم فهو مستعد لاجراء
كل التسهيلات الالزمة وبيعهم باسعار
تهاودة للغاية

صاحب محل هنريكيه فاكلام : سان باولو

رواية زبقة الحقل تاليف مخايل افendi مراد
صاحب الصواب تبع في هذه الادارة وثمنها ٢٠

طبع مطبعة المنارة سائر المطبوعات باللغة
العربية والافرنجية بكل مهاودة وائقان



ایطالیا *

شركة بوآخر البساطة بين ايطاليا والبرازيل
والبلاد الفضية

تسافر بوآخرها من سانتوس في يوم الاربعاء
من كل اسبوعين اجرة السفر في الدرجة الثالثة الى جنوا ونابولي
ومرسيليا وبرسلونا ٦٠ فرنكاً

- الباخرة رافانا -

تسافر من سانتوس الى جنوا ونابولي ومرسيليا
راساً دون ان ترعى ريو جانيرو يوم الاربعاء في
٢٠ كانون الثاني

- الباخرة انطونينا -

تسافر الى ذات الشعور في ٤ شباط
الوكلاه . مارتينيلي اخوان وشرکاه
سان باولو : شارع كنزي دي نوفبرو ٢٩
سانتوس : روا ٤٥ نوفبرو ٨٦

*

إلى مشتركي الهدى

الرجاء من مشتركي الهدى الكرام في البرازيل
ان يتذكروا بارسال المطلوب من حضراتهم لثلك
الادارة الى وكيلها تحت هذا العنوان . شكري الاخورى
Rua da Gloria, N. 160 — S. Paulo

اعلان

فرنسيسكو رستيرو صاحب محل الاقفة بالجمل
في هذه الحاضرة في شارع فلورنسيو دي ابرو عدد
٤٠ سينقل الى ريو دي جانيرو الى شارع اوسيسيو
نرو ٥٠ . او يأخذ معه كافة البضائع لبيعها بالمناقص
٢٠ في المائة عن اي محل كان لاجل تخلص محل
نهائياً . فالاصدقاء والزيائة في ولاية سان باولو عند
ذهابهم الى ريو عليهم ان يقصدوا محل رستيرو
فيشتروا باقل ٣٠ و٣٠ في المائة اقفة وطنية واجنبية
لاجل تخلص محل